

Contents

Introduction	1
1 Approaching the Reproductive Arts	14
2 “ <i>Partitions de Piano</i> ”	37
3 Between “Text” and “Event”: Liszt’s <i>Guillaume Tell</i> Overture	57
4 Translating the Orchestra: Liszt’s Two-Piano Arrangements of His Symphonic Poems	78
5 Interpretive Fidelity to Gypsy Creativity: Liszt’s Representations of Hungarian Gypsy Cimbalom Playing	102
Conclusions: Recurring Techniques and Aesthetics	145
Appendix: Liszt’s Preface to His Piano Arrangements of Beethoven’s Fifth and Sixth Symphonies in the Breitkopf & Härtel Edition, 1840	159
Notes	163
Bibliography	203
Index of Liszt’s Works by Genre	221
Subject Index	225

